Euroopan unionin
virallinen lehti

FI
L-sarja

2025/2037

23.10.2025

NEUVOSTON ASETUS (EU) 2025/2037,

annettu 23 päivänä lokakuuta 2025,

Ukrainan alueellista koskemattomuutta, suvereniteettia ja itsenäisyyttä heikentävien tai uhkaavien toimien johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun asetuksen (EU) N:o 269/2014 muuttamisesta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 215 artiklan,

ottaa huomioon rajoittavista toimenpiteistä Ukrainan alueellista koskemattomuutta, suvereniteettia ja itsenäisyyttä heikentävien tai uhkaavien toimien johdosta 17 päivänä maaliskuuta 2014 annetun neuvoston päätöksen 2014/145/YUTP ([1]),

ottaa huomioon unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkean edustajan ja Euroopan komission yhteisen ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Neuvoston asetuksella (EU) N:o 269/2014 ([2]) pannaan täytäntöön päätöksessä 2014/145/YUTP säädetyt rajoittavat toimenpiteet.

(2) Neuvosto hyväksyi 23 päivänä lokakuuta 2025 päätöksen (YUTP) 2025/2036 ([3]), jolla muutettiin päätöstä 2014/145/YUTP.

(3) Päätöksellä (YUTP) 2025/2036 otetaan käyttöön uusi peruste sellaisten luonnollisten henkilöiden, oikeushenkilöiden, yhteisöjen tai elinten luetteloon merkitsemiselle, jotka ovat vastuussa sellaisista toimista tai politiikoista taikka tukevat tai panevat täytäntöön sellaisia toimia tai politiikkoja, joilla edistetään ukrainalaisten alaikäisten karkottamista, pakkosiirtoa, pakkosulauttamista, mukaan lukien indoktrinaatio, tai sotilaallista koulutusta.

(4) Päätöksellä (YUTP) 2025/2036 myös laajennetaan voimassa oleva poikkeus, joka liittyy maksuihin, jotka muodostavat riskin toteutumisen seurauksena annettavan korvauksen tai etuuden, kattamaan kaksi luetteloon sisällytettyä vakuutusyhtiötä.

(5) Nämä toimenpiteet kuuluvat Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen soveltamisalaan, ja sen vuoksi tarvitaan unionin tason sääntelyä erityisesti sen varmistamiseksi, että niitä sovelletaan yhtenäisesti kaikissa jäsenvaltioissa.

(6) On aiheellista yhdenmukaistaa unionin säädöksissä käytettyä terminologiaa ja siten varmistaa asetuksen (EU) N:o 269/2014 johdonmukainen soveltaminen ja sen yhdenmukaistaminen muiden unionin rajoittavien toimenpiteiden kanssa. Tällainen johdonmukaisuus on olennaisen tärkeää epäselvyyksien välttämiseksi, oikeusvarmuuden parantamiseksi ja unionin rajoittavien toimenpiteiden vaikuttavuuden varmistamiseksi eri pakotejärjestelmissä. Sen vuoksi on aiheellista sisällyttää asetukseen (EU) N:o 269/2014 määritelmät oikeushenkilön, yhteisön tai elimen ”omistaminen” ja ”määräysvalta” vastaamaan neuvoston asetuksessa (EY) N:o 2580/2001 ([4]) käytettyjä ”omistamisen” sekä ”valvonnan” tai ”määräysvallan” määritelmiä.

(7) On myös aiheellista selventää säännöstä, joka koskee luetteloon merkittyjen henkilöiden varojen ja taloudellisten resurssien jäädyttämistä sekä kieltoa asettaa varoja ja taloudellisia resursseja näiden henkilöiden saataville.

(8) Asetus (EU) N:o 269/2014 olisi sen vuoksi muutettava vastaavasti,

([1]) EUVL L 78, 17.3.2014, s. 16, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2014/145(1)/oj.

([2]) Neuvoston asetus (EU) N:o 269/2014, annettu 17 päivänä maaliskuuta 2014, Ukrainan alueellista koskemattomuutta, suvereniteettia ja itsenäisyyttä heikentävien tai uhkaavien toimien johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä (EUVL L 78, 17.3.2014, s. 6, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2014/269/oj).

([3]) Neuvoston päätös (YUTP) 2025/2036, annettu 23 päivänä lokakuuta 2025, Ukrainan alueellista koskemattomuutta, suvereniteettia ja itsenäisyyttä heikentävien tai uhkaavien toimien johdosta määrättävistä rajoittavista toimenpiteistä annetun päätöksen 2014/145/YUTP muuttamisesta (EUVL L, 2025/2036, 23.10.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2025/2036/oj).

([4]) Neuvoston asetus (EY) N:o 2580/2001, annettu 27 päivänä joulukuuta 2001, tiettyihin henkilöihin ja yhteisöihin kohdistuvista erityisistä rajoittavista toimenpiteistä terrorismin torjumiseksi (EYVL L 344, 28.12.2001, s. 70, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2001/2580/oj).

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetus (EU) N:o 269/2014 seuraavasti:

1) lisätään 1 artiklaan alakohdat seuraavasti:

”i) oikeushenkilön, yhteisön tai elimen ”omistamisella” vähintään 50 prosentin omistusta kyseisen oikeushenkilön, yhteisön tai elimen omistusoikeuksista taikka sen osake-enemmistöä;

j) ”määräysvallalla” oikeushenkilössä, yhteisössä tai elimessä muun muassa seuraavia:

i) oikeutta tai valtaa nimittää tai erottaa enemmistö oikeushenkilön, yhteisön tai elimen hallinto-, johto- tai valvontaelinten jäsenistä;

ii) sitä, että on yksin äänioikeuttaan käyttäen nimittänyt enemmistön oikeushenkilön, yhteisön tai elimen hallinto-, johto- tai valvontaelinten jäsenistä, jotka ovat toimineet tehtävässä kuluvan tai edellisen tilikauden aikana;

iii) sitä, että oikeushenkilön, yhteisön tai elimen muiden osakkaiden tai jäsenten kanssa tehdyn sopimuksen nojalla määrää yksin enemmistöstä osakkaiden tai jäsenten äänistä kyseisessä oikeushenkilössä, yhteisössä tai elimessä;

iv) oikeutta käyttää määräävää vaikutusvaltaa oikeushenkilössä, yhteisössä tai elimessä kyseisen oikeushenkilön, yhteisön tai elimen kanssa tehdyn sopimuksen tai sen perustamiskirjan tai yhtiöjärjestyksen määräysten nojalla, jos kyseistä oikeushenkilöä, yhteisöä tai elintä koskevassa laissa sallitaan, että siihen sovelletaan tällaista sopimusta tai määräystä;

v) tosiasiallista valtaa käyttää iv alakohdassa tarkoitettua oikeutta käyttää määräävää vaikutusvaltaa, vaikka ei olisi kyseisen oikeuden haltija;

vi) oikeutta käyttää oikeushenkilön, yhteisön tai elimen koko omaisuutta tai osaa siitä;

vii) sellaisen oikeushenkilön, yhteisön tai elimen liiketoiminnan yhtenäistä johtamista, joiden osalta julkistetaan konsolidoitu tilinpäätös; tai

viii) sitä, että vastaa yhteisvastuullisesti oikeushenkilön, yhteisön tai elimen rahoitusvastuista tai takaa niitä.”;

2) korvataan 2 artikla seuraavasti:

”*2 artikla*

1. Jäädytetään kaikki liitteessä I luetelluille luonnollisille henkilöille, oikeushenkilöille, yhteisöille tai elimille kuuluvat taikka näiden omistuksessa, hallussa tai määräysvallassa olevat varat ja taloudelliset resurssit.

2. Mitään varoja tai taloudellisia resursseja ei saa suoraan eikä välillisesti asettaa liitteessä I lueteltujen luonnollisten henkilöiden, oikeushenkilöiden, yhteisöjen tai elinten saataville tai hyödynnettäviksi.”;

3) lisätään 3 artiklan 1 kohtaan alakohta seuraavasti:

”n) luonnolliset henkilöt, oikeushenkilöt, yhteisöt tai elimet, jotka ovat vastuussa sellaisista toimista tai politiikoista taikka tukevat tai panevat täytäntöön sellaisia toimia tai politiikkoja, joilla edistetään ukrainalaisten alaikäisten karkottamista, pakkosiirtoa, pakkosulauttamista, mukaan lukien indoktrinaatio, tai sotilaallista koulutusta;”;

4) muutetaan 6 b artiklan 5 e alakohta seuraavasti:

a) korvataan johdantokappaleessa ilmaisu ”olevassa kohdassa 270 luetellulle yhteisölle” ilmauksella ”olevissa kohdissa 56, 270 ja 579 luetelluille yhteisöille”;

b) korvataan a alakohdassa ilmaisu ”olevassa kohdassa 270 luetellun yhteisön” ilmaisulla ”olevissa kohdissa 56, 270 ja 579 lueteltujen yhteisöjen”.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 23 päivänä lokakuuta 2025.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

M. BJERRE